# UREDBE

## DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2018/405

**od 21. studenoga 2017.**

**o ispravku određenih jezičnih verzija Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o bonitetnim zahtjevima za kreditne institucije i investicijska društva i o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012**

**(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o bonitetnim zahtjevima za kreditne institucije i investicijska društva i o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012 ([1]), a posebno njezin članak 456. stavak 1. točku (j),

budući da:

(1) Verzija na nizozemskom jeziku Uredbe (EU) br. 575/2013 sadržava pogrešku u članku 429.a stavku 3. trećem podstavku, koji je umetnut Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2015/62 ([2]), a riječ je o pogrešnom upućivanju zbog kojeg se sužava opseg uvjeta koje gospodarski subjekti moraju ispuniti. To ne utječe na ostale jezične verzije.

(2) Verzija na češkom jeziku Uredbe (EU) br. 575/2013 sadržava pogrešku u članku 429.b stavku 4., koji je umetnut Delegiranom uredbom (EU) 2015/62, zbog koje uvjet kojim se uređuje upotreba jednostavne metode financijskog kolaterala ima značenje suprotno onome u drugim jezičnim verzijama. To ne utječe na ostale jezične verzije.

(3) Verzija na litavskom jeziku Uredbe (EU) br. 575/2013 sadržava pogrešku u članku 429.b stavku 4., koji je umetnut Delegiranom uredbom (EU) 2015/62, u pogledu određivanja uvećanja. To ne utječe na ostale jezične verzije.

(4) Uredbu (EU) br. 575/2013 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.

(5) Radi pravne sigurnosti ova bi se Uredba trebala primjenjivati od datuma stupanja na snagu Delegirane uredbe (EU) 2015/62,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*

*(ne odnosi se na verziju na hrvatskom jeziku)*

*Članak 2.*

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 18. siječnja 2015.

([1]) SL L 176, 27.6.2013., str. 1.
([2]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/62 od 10. listopada 2014. o izmjeni Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu omjera financijske poluge (SL L 11, 17.1.2015., str. 37.).

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 21. studenoga 2017.

*Za Komisiju*
*Predsjednik*
Jean-Claude JUNCKER